

Scène VI (1) : vers 431-482 (*sénaires iambiques*)
Plaidoyer de la nourrice
Cueillez votre jeunesse...
Hippolytus Nutrix

Hippolytus

Quid huc seniles fessa moliris gradus,
o fida nutrix, turbidam frontem gerens
et maesta vultu? Sospes est certe parens
sospesque Phaedra stirpis et geminae jugum ?

Nutrix

Metus remitte. Prospero regnum in statu est 435
domusque florens sorte felici viget.

Sed tu beatis mitior rebus veni !

Namque anxiam me cura sollicitat tui,
quod te ipse poenis gravibus infestus domas. 440

Quem fata cogunt, ille cum venia est miser ;
at, si quis ultro se malis offert volens
seque ipse torquet, perdere est dignus bona
quis nescit uti. Potius, annorum memor,
mentem relaxa ! Noctibus festis facem 445
attolle ; curas Bacchus exoneret graves !

Aetate frueri ! Mobili cursu fugit.

Nunc facile pectus, grata nunc juveni Venus :
exultet animus ! Cur toro viduo jaces?
Tristem juventam solve ! Nunc cursus rape,
effunde habenas, optimos vitae dies 450
effluere prohibe ! Propria descripsit deus
officia et aevum per suos duxit gradus :
laetitia juvenem, frons decet tristis senem.

Quid te coerces et necas rectam indolem?

Seges illa magnum fenus agricolae dabit 455
quaecumque laetis tenera luxuriat satis,
arborque celso vertice evincet nemus
quam non maligna caedit aut resecat manus ;

ingenia melius recta se in laudes ferunt,
si nobilem animum vegeta libertas alit. 460

Truculentus et silvester ac vitae inscius
tristem juventam Venere deserta coles?
Hoc esse munus credis indictum viris,
ut dura tolerant, cursibus domitent equos
et saeva bella Marte sanguineo gerant ? 465

Providit ille maximus mundi parens
cum tam rapaces cerneret Fati manus,
ut damna semper subole repararet nova.
Excedat agedum rebus humanis Venus,
quae supplet ac restituit exhaustum genus : 470
orbis jacebit squalido turpis situ,
vacuum sine ullis classibus stabit mare,

alesque caelo derit et silvis fera
 solis et aer pervius ventis erit.
 Quam varia leti genera mortalem trahunt 475
 carpuntque turbam : pontus et ferrum et doli!
 Sed fata credas desse : sic atram Styga
 jam petimus ultro. Caelibem vitam probet
 sterilis juvenus : hoc erit, quicquid vides,
 unius aevi turba et in semet ruet. 480
 Proinde vitae sequere naturam ducem :
 urbem frequenta, civium coetum cole !

Tout le vocabulaire dans l'ordre du texte (sauf v 356-430) :

431

senilis, is, e : de vieillard
 fessus, a, um : fatigué
 molior, iris, iri, itus sum : mettre en mouvement, déplacer
 gradus, us, m. : 1 le pas ; 2 le degré
 fidus, a, um : fidèle
 turbidus, a, um : troublé
 frons, frontis, f. : le front
 gero, is, ere, gessi, gestum : porter, arborer ; 2 faire (une action); *expr.* : bellum gerere : faire la guerre ;
 maestus, a, um : triste
 sospes, itis *adj.* : sain et sauf
 certe, *adv.* : à moins que ne ... pas ?
 parens, entis, m. : le père
 stirps, stirpis, f. ou m. : racine, lignée, descendance
 geminus, a, um : jumeau, double
 jugum, i, n. : attelage de 2 chevaux, -> le couple, la paire
 geminae stirpis : *génitif de définition. Acamas et Démophon, sont les deux enfants de Thésée et Phèdre, et futurs héros de la guerre de Troie ; pendant le séjour de Thésée aux Enfers, ils auraient été déposés par les Dioscures du trône d'Athènes.*

435

metus, us, m. : peur, crainte
 remitto, is, ere, misi, missum : renvoyer, abandonner
 prosperus, a, um : prospère
 regnum, i, n. : le royaume
 status, us, m. : l'état
 domus, us, f. : la maison
 florens, entis *adj.* : en fleur, florissant
 sors, sortis, f. : le sort
 felix, icis, *adj.* : heureux, propice, favorable
 vigeo, es, ere, ui, - : être fort ; + *abl.* : avoir l'éclat de, bénéficier de
 beatus, a, um : heureux, bienheureux, qui contribue au bonheur
 beatis rebus : *datif*
 mitis, is, e : doux ; + *datif* : indulgent à l'égard de
 res, rei, f. : l'affaire, l'acte
 venio, is, ire, veni, ventum : venir ; + *attr. du sujet* : en venir à être, se montrer
 namque, *conj.* : de fait, car
 anxius, a, um : + *gén.* : inquiet, tourmenté à cause de ou pour

ego, me, mei, mihi, me : moi, je
 sollicito, as, are : agiter, troubler
 quod, *conj.* : parce que
 poena, ae, *f.* : peine, douleur, souffrance
 gravis, is, e : lourd, dur, rigoureux, pénible
 poenis gravibus *complète à la fois* infestus et domas.
 infestus, a, um : + *abl.* : mis en péril par, menacé par
 domo, as, are : dompter, dresser, soumettre

440

fatum, i, *n.* : le destin; *pl* les coups du destin
 cogo, is, ere, egi, actum : pousser de force, contraindre, écraser
 ille, illa, illud : *adj.* : ce, cette(-là) ; *pr* : celui-là, celle-là, cela.
 cum + *abl.* : avec
 venia, ae, *f.* : l'excuse, les excuses
 at, *conj.* : mais
 si, *conj.* : si
 quis : *après* si, nisi, ne, num, cum, quis *est l'équivalent de* aliquis (quelqu'un, on).
 ultro, *inv.* : spontanément
 offero, fers, ferre, obtuli, oblatum : offrir, exposer
 volo, vis, velle : vouloir ; volens : de son propre mouvement, volontairement
 torqueo, es, ere, torsi, tortum : torturer
 perdo, is, ere, didi, ditum : 1. détruire, ruiner, anéantir 2. perdre
 dignus, a, um : digne ; dignus esse + *inf.* : *poétique* : être digne de, mériter de
 bona, orum *n. pl.* : les biens
 quis = quibus
 nescio, is, ire, ivi, itum : ne pas savoir
 utor, eris, uti, usus sum + *abl.* : utiliser
 potius, *inv.* : plutôt
 annus, i, *m.* : année ; anni, orum : l'âge
 memor, oris, +*gén.* : qui se souvient de
 relaxo, as, are, avi, atum : relâcher, détendre, reposer
 festus, a, um : de fête

445

Bacchus, i, *m.* : Bacchus
 exonero, as, are : soulager
 aetas, atis, *f.* : l'âge, la jeunesse
 fruor, eris, eri, fruitus sum + *abl.* : jouir de, profiter de
 mobilis, is, e : rapide, léger
 fugio, is, ere, fugi : s'enfuir, fuir
 nunc, *adv.* : maintenant
 facilis, is, e : qui se lie facilement, liant
 gratus, a, um : + *datif* : bienvenu pour, qui a des charmes pour
 juvenis, is, *m.* : jeune homme
 exulto, as, are : caracoler, s'abandonner à sa fougue
 cur, *adv.* : pourquoi ?
 viduus, a, um : de célibataire, sans femme, désert
 jaceo, es, ere, cui : être étendu, rester couché, gésir, stagner, croupir
 tristis, is, e : triste, sombre, morose
 juvena, ae, *f.* : la jeunesse
 solvo, is, ere, vi, utum : détacher, délier, libérer

rapio, is, ere, rapui, raptum : se saisir vivement de, prendre rapidement
450

effundo, is, ere, fudi, fusum : lâcher, relâcher

habena, ae, f. : la bride, les rênes

optimus, a, um : très bon, le meilleur. *superlatif* de bonus

vita, ae, f. : vie, existence

dies, ei, m. et f. : jour

effluo, is, ere, flui, fluxi : sortir en coulant, se perdre

prohibeo, es, ere, bui, bitum : interdire, empêcher

proprius, a, um + *gén.* : propre à , particulier à , spécifique de
proprius < s e omnis aevi, à tirer de aevum v 452 >

describo, is, ere, scripsi, scriptum : tracer, tracer le plan de, fixer

deus, i, m. : le dieu

officium, ii, n. : la fonction

aevum, i, n : époque, âge de la vie, âge, génération

per + acc. : par l'intermédiaire de, à l'aide de

suus, a, um : *adj.* : son; son propre ; qui lui est propre, adapté

duco, is, ere, duxi, ductum : conduire, régler

laetitia, ae, f. : la joie

decet, *inv.* : *constr. pers.* : il convient (+acc de personne : à qqn)

senex, senis, m. : vieillard

coerceo, es, ere, ui : réfréner, tenir en bride

neco, as, are : tuer, détruire

rectus, a, um : correct, conforme à son objet, approprié, enclin au bien

indoles, is, f. : les qualités natives, le naturel

455

seges, etis, f. : la moisson

fenus, fenoris, n. : le produit, le gain

agricola, ae, m. : agriculteur

quicumque, quaecumque, quodcumque : quel qu'il soit qui, tout ... qui

laetus, a, um : riche, abondant

tener,era,erum : en son premier âge

luxurio, as, are : + *abl.* déborder de, regorger de

sero, is, ere, sevi, satum : semer ; *part. pass. subst.* satum, i, n : chose semée, pousse

arbor, oris, f. : l'arbre

celsus, a, um : haut, élevé

vertex, icis, m : le sommet, la cîme

evinco, is, ere, evici, evictum : vaincre complètement, l'emporter de loin sur

non, *neg.* : ne...pas

malignus, a, um : avare, parcimonieux, malveillant ;

caedo, is, ere, cecidi, caesum : couper, tailler

reseco, as, are, secui, sectum : tailler, élaguer

ingenium, ii, n. : le caractère, le naturel

laus, laudis, f. : action qui mérite louange, action d'éclat

460

nobilis, is, e : connu, noble

vegetus, a, um : plein de vie, vigoureux

libertas, atis, f. : la liberté

alo, is, ere, ui, altum ou alitum : nourrir, alimenter

truculentus, a, um : farouche, bourru ; truculentus, i, m : le rustre

silvester, tri, m : l'homme des bois
 ac, *conj.* : et, et aussi
 inscius, a, um : qui ne sait pas, ignorant de
 desero, is, ere, ui, desertum : abandonner, négliger
 colo, is, ere, colui, cultum : 1 passer (*sa vie... etc.*) ; 2 pratiquer, cultiver
 hic, haec, hoc : ce, cette, celui-ci, celle-ci ; hoc ... ut... : hoc *annonce* ut.
 munus, eris, n : l'office, la fonction
 credo, is, ere, didi, ditum : croire
 indico, is, ere, dixi, dictum : notifier, prescrire, assigner (ut + *subj.* : de)
 vir, viri, m. : homme (*par opp. à mulier, femme*)
 ut + *subj.* ; 1 de (*derrière un verbe de volonté*) ; 2 afin que, pour que
 durus, a, um : dur
 dura : *neutre substantivé*
 tolero, as, are : supporter, résister à
 cursibus : *sens fort du pluriel* : par des courses nombreuses, répétées
 domito, as, are : dresser, dompter (*fréquentatif de domo, as, are*)
 equus, i, m. : cheval

465

bellum, i, n : la guerre
 Mars, Martis, m : Mars
 sanguineus, a, um : sanguinaire
 provideo, es, ere, vidi, visum : prévoir (ut + *subj.* : de)
 cum, *conj.* + *subj.* : comme, alors que
 tam, *adv.* : si, autant
 rapax, acis *adj.* : rapace, avide de saisir, avide
 cerno, is, ere, crevi, cretum : voir, comprendre
 Fatum, i, n : le Destin, la Fatalité
 damnum, i, n : le dommage; la perte (*de troupes à la guerre*)
 suboles, is, f : rejeton, pousse, descendance
 reparo, as, are : compenser
 novus, a, um : nouveau
 excedo, is, ere, cessi, cessum : se retirer, quitter
 excedat : *subj. de supposition*
 agedum, *interj.* : allons ! eh bien donc !
 humanus, a, um : humain

470

suppleo, es, ere, pleui, pletum : compléter
 restituo, is, ere, tui, tutum : remettre debout, restaurer
 exhaurio, is, ire, hausi, haustum : épuiser, vider complètement
 genus, eris, n. : la race, l'espèce
 orbis, is, m. : cercle, globe. - terrarum (*svt omis*) : le monde
 squalidus, a, um : inculte, en friche
 turpis, is, e : difforme, affreux
 situs, us, m. : l'état d'abandon, malpropreté
 squalido situ : *abl d'accompagnement (Grimal)*
 sine + *abl.* : sans
 ullus, a, um : un seul, aucun ; *remplace nullus dans une tournure négative*
 classis, is, m : la flotte ; le vaisseau (*par métonymie*)
 sto, as, are, steti, statum : se tenir immobile, demeurer immobile
 ales, itis, f : l'oiseau (*poét.*)

derit = deerit

desum, es, esse, defui : manquer ; + *datif* : manquer à , faire défaut à , désert

fera, ae, *f* : la bête sauvage

solus, a, um : seul

constr. : solis et = et solis

aer, aeris, *m* : air

pervius, a, um : accessible, ouvert

475

quam : combien , comme, que (*excl.*)

varius, a, um : varié, divers

letum, i, *n* : la mort, le trépas

mortalis, is, e : mortel

constr. : mortalem ... turbam

traho, is, ere, traxi, tractum : tirer, entraîner, emporter

carpo, is, ere, carpsi, carptum : harceler

turba, ae, *f* : foule

pontus, i, *m* : la haute mer, la mer

ferrum, i, *n* : le fer, toute arme de fer (*métonymie*)

dolus, i, *m* : la ruse, la fourberie, le piège

credas : *subj. de possibilité et de généralité*

desse = deesse (*synisèse, à cause de la métrique*)

sic, *adv.* : cependant, pour autant, même dans ces conditions

ater, tra, trum : noir

Styx, Stygos (*acc. grec Styga*) : le Styx (*fleuve des enfers, et, par généralisation, les Enfers*)

peto, is, ere, ivi, itum : se rendre, se diriger vers, gagner

caelebs, ibis *adj.* : de célibataire, de célibat

probo, as, are : approuver

probet : *subj. de supposition*

sterilis, is, e : stérile, infécond ;

sterilis : *prolepse* : si elle reste inféconde

juventus, tutis, *f* : la jeunesse, les jeunes gens

quicquis, quidquid ou quicquid : quiconque, quoi que ce soit, tout ce qui *ou* ce que

video, es, ere, vidi, visum : voir

480

unus, a, um : un seul, un

semet, *renforcement de se*

ruo, is, ere, rui, rutum : tomber, s'écrouler

proinde, *adv.* : par conséquent

natura, ae, *f* : la nature

dux, ducis, *m* : le chef, le guide

ducem : *attribut du COD*

urbs, urbis, *f* : la ville

frequento, as, are : fréquenter

civis, is, *m* : citoyen, concitoyen

coetus, us, *m* : la société

Vocabulaire alphabétique :

ac, *conj.* : et, et aussi

aer, aeris, *m* : air

aetas, atis, *f* : l'âge, la jeunesse

aevum, *i, n* : époque, âge de la vie, âge, génération
 aedum, *interj.* : allons ! eh bien donc !
 agricola, *ae, m* : agriculteur
 ales, *itis, f* : l'oiseau (*poét.*)
 alo, *is, ere, ui*, altum *ou* alitum : nourrir, alimenter
 annus, *i, m.* : année ; anni, orum : l'âge
 anxius, *a, um* : + *gén.* : inquiet, tourmenté à cause de *ou* pour
 arbor, *oris, f* : l'arbre
 at, *conj.* : mais
 ater, *tra, trum* : noir
 Bacchus, *i, m* : Bacchus
 beatus, *a, um* : heureux, bienheureux, qui contribue au bonheur
 bellum, *i, n* : la guerre
 bona, orum *n. pl.* : les biens
 caedo, *is, ere, cecidi, caesum* : couper, tailler
 caelebs, *ibis adj.* : de célibataire, de célibat
 carpo, *is, ere, carpsi, carptum* : harceler
 celsus, *a, um* : haut, élevé
 cerno, *is, ere, crevi, cretum* : voir, comprendre
 certe, *adv.* : à moins que ne ... pas ?
 civis, *is, m* : citoyen, concitoyen
 classis, *is, m* : la flotte ; le vaisseau (*par métonymie*)
 coerceo, *es, ere, ui* : réfréner, tenir en bride
 coetus, *us, m* : la société
 cogo, *is, ere, egi, actum* : pousser de force, contraindre, écraser
 colo, *is, ere, colui, cultum* : 1 passer (*sa vie... etc.*) ; 2 pratiquer, cultiver
 credo, *is, ere, didi, ditum* : croire
 cum + *abl.* : avec
 cum, *conj+ subj.* : comme, alors que
 cur, *adv.* : pourquoi ?
 damnum, *i, n* : le dommage ; la perte (*de troupes à la guerre*)
 decet, *inv.* : *constr. pers.* : il convient (+*acc de personne* : à qqn)
 derit = deerit
 describo, *is, ere, scripsi, scriptum* : tracer, tracer le plan de, fixer
 desero, *is, ere, ui, desertum* : abandonner, négliger
 desse = deesse
 desum, *es, esse, defui* : manquer ; + *datif* : manquer à , faire défaut à , désert
 deus, *i, m.* : le dieu
 dies, *ei, m. et f.* : jour
 dignus, *a, um* : digne ; dignus esse + *inf.* : *poétique* : être digne de, mériter de
 dolus, *i, m* : la ruse, la fourberie, le piège
 domito, *as, are* : dresser, dompter (*fréquentatif de domo, as, are*)
 domo, *as, are* : dompter, dresser, soumettre
 domus, *us, f.* : la maison
 duco, *is, ere, duxi, ductum* : conduire, régler
 durus, *a, um* : dur
 dux, *ducis, m* : le chef, le guide
 effluo, *is, ere, flui, fluxi* : sortir en coulant, se perdre
 effundo, *is, ere, fudi, fusum* : lâcher, relâcher
 ego, *me, mei, mihi, me* : moi, je

equus, i, m. : cheval
 evinco, is, ere, evici, evictum : vaincre complètement, l'emporter de loin sur
 excedo, is, ere, cessi, cessum : se retirer, quitter
 exhaurio, is, ire, hausi, haustum : épuiser, vider complètement
 exonero, as, are : soulager
 exulto, as, are : caracolier, s'abandonner à sa fougue
 facilis, is, e : qui se lie facilement, liant
 Fatum, i, n : le Destin, la Fatalité
 fatum, i, n : le destin; *pl* les coups du destin
 felix, icis, *adj* : heureux, propice, favorable
 fenus, fenoris, n. : le produit, le gain
 fera, ae, *f* : la bête sauvage
 ferrum, i, n : le fer, toute arme de fer (*métonymie*)
 fessus, a, um : fatigué
 festus, a, um : de fête
 fidus, a, um : fidèle
 florens, entis *adj* : en fleur, florissant
 frequento, as, are : fréquenter
 frons, frontis, *f* : le front
 fruor, eris, eri, fruitus sum + *abl.* : jouir de, profiter de
 fugio, is, ere, fugi : s'enfuir, fuir
 geminus, a, um : jumeau, double
 genus, eris, n. : la race, l'espèce
 gero, is, ere, gessi, gestum : porter, arborer ; 2 faire (une action); *expr.* : bellum gerere : faire la guerre, mener une guerre ;
 gradus, us, m. : 1 le pas ; 2 le degré; *au pl.* marche
 gratus, a, um : + *datif* : bienvenu pour, qui a des charmes pour
 gravis, is, e : lourd, dur, rigoureux, pénible
 habena, ae, *f* : la bride, les rênes
 hic, haec, hoc : ce, cette, celui-ci, celle-ci ; hoc ... ut... : hoc *annonce* ut.
 humanus, a, um : humain
 ille, illa, illud : *adj* : ce, cette(-là) ; *pr* : celui-là, celle-là, cela.
 indico, is, ere, dixi, dictum : notifier, prescrire, assigner (ut + *subj.* : de)
 indoles, is, *f* : les qualités natives, le naturel
 infestus, a, um : + *abl.* : mis en péril par, menacé par
 ingenium, ii, n. : le caractère, le naturel
 inscius, a, um : qui ne sait pas, ignorant de
 jaceo, es, ere, cui : être étendu, rester couché, gésir, stagner, croupir
 jugum, i, n. : attelage de 2 chevaux, -> le couple, la paire
 juvenis, is, m. : jeune homme
 juventa, ae, *f* : la jeunesse
 juvenus, tutis, *f* : la jeunesse, les jeunes gens
 laetitia, ae, *f* : la joie
 laetus, a, um : riche, abondant
 laus, laudis, *f* : action qui mérite louange, action d'éclat
 letum, i, n : la mort, le trépas
 libertas, atis, *f* : la liberté
 luxurio, as, are : + *abl.* déborder de, regorger de
 maestus, a, um : triste
 malignus, a, um : avare, parcimonieux, malveillant ;

Mars, Martis, *m* : Mars
 memor, oris, +*gén.* : qui se souvient de
 metus, us, *m.* : peur, crainte
 mitis, is, e : doux ; + *datif* : indulgent à l'égard de
 mobilis, is, e : rapide, léger
 molior, iris, iri, itus sum : mettre en mouvement, déplacer
 mortalis, is, e : mortel
 munus, eris, *n* : l'office, la fonction
 namque, *conj.* : de fait, car
 natura, ae, *f* : la nature
 neco, as, are : tuer, détruire
 nescio, is, ire, ivi, itum : ne pas savoir
 nobilis, is, e : connu, noble
 non, *neg.* : ne...pas
 novus, a, um : nouveau
 nunc, *adv.* : maintenant
 offero, fers, ferre, obtuli, oblatum : offrir, exposer
 officium, ii, *n.* : la fonction
 optimus, a, um : très bon, le meilleur. *superlatif* de bonus
 orbis, is, m. : cercle, globe. - terrarum (*svt omis*) : le monde
 parens, entis, *m.* : le père
 per + acc. : par l'intermédiaire de, à l'aide de
 perdo, is, ere, didi, ditum : 1 détruire, ruiner, anéantir 2. perdre
 pervius, a, um : accessible, ouvert
 peto, is, ere, ivi, itum : se rendre, se diriger vers, gagner
 poena, ae, *f* : peine, douleur, souffrance
 pontus, i, *m* : la haute mer, la mer
 potius, *inv.* : plutôt
 probo, as, are : approuver
 prohibeo, es, ere, bui, bitum : interdire, empêcher
 proinde, *adv.* : par conséquent
 proprius, a, um + *gén.* : propre à, particulier à, spécifique de
 prosperus, a, um : prospère
 provideo, es, ere, vidi, visum : prévoir (ut + *subj.* : de)
 quam : combien, comme, que (*excl.*)
 quicquis, quidquid ou quicquid : quiconque, quoi que ce soit, tout ce qui *ou* ce que
 quicumque, quaecumque, quodcumque : quel qu'il soit qui, tout ... qui
 quis = quibus
 quis : *après* si, nisi, ne, num,cum, quis est *l'équivalent* de aliquis (quelqu'un, on).
 quod, *conj.* : parce que
 rapax, acis *adj.* : rapace, avide de saisir, avide
 rapio, is, ere, rapui, raptum : se saisir vivement de, prendre rapidement
 rectus, a, um : correct, conforme à son objet, approprié, enclin au bien
 regnum, i, *n.* : le royaume
 relaxo,as,are,avi,atum : relâcher, détendre, reposer
 remitto, is, ere, misi, missum : renvoyer, abandonner
 reparo, as, are : compenser
 res, rei, *f.* : l'affaire, l'acte
 reseco, as, are, secui, sectum : tailler, élaguer
 restituo, is, ere, tui, tutum : remettre debout, restaurer

ruo, is, ere, rui, rutum : tomber, s'écrouler
 sanguineus, a, um : sanguinaire
 seges, etis, *f.* : la moisson
 semet, *renforcement de se*
 senex, senis, *m.* : vieillard
 senilis, is, e : de vieillard
 sero, is, ere, sevi, satum : semer ; *part. pass. subst.* satum, i, n : chose semée, pousse
 si, *conj.* : si
 sic, *adv.* : cependant, pour autant, même dans ces conditions
 silvester, tri, m : l'homme des bois
 sine + *abl.* : sans
 situs, us, *m.* : l'état d'abandon, malpropreté
 sollicito, as, are : agiter, troubler
 solus, a, um : seul
 solvo, is, ere, vi, utum : détacher, délier, libérer
 sors, sortis, *f.* : le sort
 sospes, itis *adj.* : sain et sauf
 squalidus, a, um : inculte, en friche
 status, us, *m.* : l'état
 sterilis, is, e : stérile, infécond ;
 stirps, stirpis, *f. ou m.* : racine, lignée, descendance
 sto, as, are, steti, statum : se tenir immobile, demeurer immobile
 Styx, Stygos (*acc. grec Styga*) : le Styx (*fleuve des enfers, et, par généralisation, les Enfers*)
 suboles, is, *f.* : rejeton, pousse, descendance
 suppleo, es, ere, plevi, pletum : compléter
 suus, a, um : *adj.* : son; son propre ; qui lui est propre, adapté
 tam, *adv.* : si, autant
 tener, era, erum : en son premier âge
 tolero, as, are : supporter, résister à
 torqueo, es, ere, torsi, tortum : torturer
 traho, is, ere, traxi, tractum : tirer, entraîner, emporter
 tristis, is, e : triste, sombre, morose
 truculentus, a, um : farouche, bourru ; truculentus, i, m : le rustre
 turba, ae, *f.* : foule
 turbidus, a, um : troublé
 turpis, is, e : difforme, affreux
 ullus, a, um : un seul, aucun ; *remplace nullus dans une tournure négative*
 ultro, *inv.* : spontanément
 urbs, urbis, *f.* : la ville
 ut + *subj.* ; 1 de (*derrière un verbe de volonté*) ; 2 afin que, pour que
 utor, eris, uti, usus sum + *abl.* : utiliser
 varius, a, um : varié, divers
 vegetus, a, um : plein de vie, vigoureux
 venia, ae, *f.* : l'excuse, les excuses
 venio, is, ire, veni, ventum : venir ; + *attr. du sujet* : en venir à être, se montrer
 vertex, icis, *m.* : le sommet, la cîme
 video, es, ere, vidi, visum : voir
 viduus, a, um : de célibataire, sans femme, désert
 vigeo, es, ere, ui, - : être fort ; + *abl.* : avoir l'éclat de, bénéficier de
 vir, viri, *m.* : homme (*par opp. à mulier, femme*)

vita, ae, *f* : vie, existence

volo, vis, velle, volui : vouloir ; volens : de son propre mouvement, volontairement

Vocabulaire par ordre de fréquence :

fréquence 1 :

ac, *conj.* : et, et aussi

aetas, atis, *f* : l'âge, la jeunesse

annus, i, *m.* : année ; anni, orum : l'âge

at, *conj.* : mais

bellum, i, *n* : la guerre

bona, orum *n. pl.* : les biens

civis, is, *m* : citoyen, concitoyen

cogo, is, ere, egi, actum : pousser de force, contraindre, écraser

credo, is, ere, didi, ditum : croire

cum + *abl.* : avec

cum, *conj*+ *subj.* : comme, alors que

cur, *adv.* : pourquoi ?

deus, i, *m.* : le dieu

dies, ei, *m. et f.* : jour

dignus, a, um : digne ; dignus esse + *inf.* : *poétique* : être digne de, mériter de

domus, us, *f.* : la maison

duco, is, ere, duxi, ductum : conduire, régler

durus, a, um : dur

dux, ducis, *m* : le chef, le guide

ego, me, mei, mihi, me : moi, je

equus, i, *m.* : cheval

Fatum, i, *n* : le Destin, la Fatalité

fatum, i, *n* : le destin; *pl* les coups du destin

ferrum, i, *n* : le fer, toute arme de fer (*métonymie*)

fugio, is, ere, fugi : s'enfuir, fuir

genus, eris, *n.* : la race, l'espèce

gero, is, ere, gessi, gestum : porter, arborer ; 2 faire (une action); *expr.* : bellum gerere : faire la guerre, mener une guerre ;

gravis, is, e : lourd, dur, rigoureux, pénible

hic, haec, hoc : ce, cette, celui-ci, celle-ci ; hoc ... ut... : hoc *annonce* ut.

humanus, a, um : humain

ille, illa, illud : *adj* : ce, cette(-là) ; *pr* : celui-là, celle-là, cela.

ingenium, ii, *n.* : le caractère, le naturel

jaceo, es, ere, cui : être étendu, rester couché, gésir, stagner, croupir

juvenis, is, *m.* : jeune homme

laetus, a, um : riche, abondant

metus, us, *m.* : peur, crainte

munus, eris, *n* : l'office, la fonction

namque, *conj.* : de fait, car

natura, ae, *f* : la nature

non, *neg.* : ne...pas

novus, a, um : nouveau

nunc, *adv.* : maintenant

optimus, a, um : très bon, le meilleur. *superlatif* de bonus

parens, entis, *m.* : le père

per + acc. : par l'intermédiaire de, à l'aide de
peto, is, ere, ivi, itum : se rendre, se diriger vers, gagner
poena, ae, *f* : peine, douleur, souffrance
quam : combien, comme, que (*excl.*)
quicquis, quidquid ou quicquid : quiconque, quoi que ce soit, tout ce qui *ou* ce que
quicumque, quaecumque, quodcumque : quel qu'il soit qui, tout ... qui
quis : *après* si, nisi, ne, num, cum, quis *est l'équivalent de* aliquis (quelqu'un, on).
quod, *conj.* : parce que
rapio, is, ere, rapui, raptum : se saisir vivement de, prendre rapidement
regnum, i, *n.* : le royaume
res, rei, *f.* : l'affaire, l'acte
si, *conj.* : si
sic, *adv.* : cependant, pour autant, même dans ces conditions
sine + *abl.* : sans
solus, a, um : seul
sto, as, are, steti, statum : se tenir immobile, demeurer immobile
suus, a, um : *adj.* : son; son propre ; qui lui est propre, adapté
tam, *adv.* : si, autant
traho, is, ere, traxi, tractum : tirer, entraîner, emporter
ullus, a, um : un seul, aucun ; *remplace nullus dans une tournure négative*
urbs, urbis, *f.* : la ville
ut + *subj.* ; 1 de (*derrière un verbe de volonté*) ; 2 afin que, pour que
utor, eris, uti, usus sum + *abl.* : utiliser
venio, is, ire, veni, ventum : venir ; + *attr. du sujet* : en venir à être, se montrer
video, es, ere, vidi, visum : voir
vir, viri, *m.* : homme (*par opp. à mulier, femme*)
vita, ae, *f.* : vie, existence
volo, vis, velle, volui : vouloir ; volens : de son propre mouvement, volontairement

fréquence 2 :

aer, aeris, *m.* : air
arbor, oris, *f.* : l'arbre
beatus, a, um : heureux, bienheureux, qui contribue au bonheur
caedo, is, ere, cecidi, caesum : couper, tailler
cerno, is, ere, crevi, cretum : voir, comprendre
certe, *adv.* : à moins que ne ... pas ?
classis, is, *m.* : la flotte ; le vaisseau (*par métonymie*)
coerceo, es, ere, ui : réfréner, tenir en bride
colo, is, ere, colui, cultum : 1 passer (*sa vie... etc.*) ; 2 pratiquer, cultiver
desero, is, ere, ui, desertum : abandonner, négliger
desum, es, esse, defui : manquer ; + *datif* : manquer à , faire défaut à, désert
facilis, is, e : qui se lie facilement, liant
felix, icis, *adj.* : heureux, propice, favorable
fera, ae, *f.* : la bête sauvage
frons, frontis, *f.* : le front
gradus, us, *m.* : 1 le pas ; 2 le degré ; *au pl.* marche
gratus, a, um : + *datif* : bienvenu pour, qui a des charmes pour
indico, is, ere, dixi, dictum : notifier, prescrire, assigner (*ut + subj.* : de)
jugum, i, *n.* : attelage de 2 chevaux, -> le couple, la paire
laus, laudis, *f.* : action qui mérite louange, action d'éclat
libertas, atis, *f.* : la liberté

mortalis, is, e : mortel
 nescio, is, ire, ivi, itum : ne pas savoir
 nobilis, is, e : connu, noble
 officium, ii, *n.* : la fonction
 orbis, is, m. : cercle, globe. - terrarum (*svt omis*) : le monde
 perdo, is, ere, didi, ditum : 1 détruire, ruiner, anéantir 2. perdre
 potius, *inv.* : plutôt
 probo, as, are : approuver
 prohibeo, es, ere, bui, bitum : interdire, empêcher
 senex, senis, *m.* : vieillard
 solvo, is, ere, vi, utum : détacher, délier, libérer
 tener, era, erum : en son premier âge,
 torqueo, es, ere, torsi, tortum : torturer
 tristis, is, e : triste, sombre, morose
 turba, ae, *f.* : foule
 turpis, is, e : difforme, affreux
 varius, a, um : varié, divers
 vigeo, es, ere, ui, - : être fort ; + *abl.* : avoir l'éclat de, bénéficier de

fréquence 3 :

aevum, i, *n.* : époque, âge de la vie, âge, génération
 alo, is, ere, ui, altum *ou* alitum : nourrir, alimenter
 ater, tra, trum : noir
 decet, *inv.* : *constr. pers.* : il convient (+*acc de personne* : à qqn)
 dolus, i, *m.* : la ruse, la fourberie, le piège
 effundo, is, ere, fudi, fusum : lâcher, relâcher
 fessus, a, um : fatigué
 fruor, eris, eri, fruitus sum + *abl.* : jouir de, profiter de
 infestus, a, um : + *abl.* : mis en péril par, menacé par
 juventa, ae, *f.* : la jeunesse
 juvenus, tutis, *f.* : la jeunesse, les jeunes gens
 maestus, a, um : triste
 mobilis, is, e : rapide, léger
 offero, fers, ferre, obtuli, oblatum : offrir, exposer
 pontus, i, *m.* : la haute mer, la mer
 proprius, a, um + *gén.* : propre à, particulier à, spécifique de
 rectus, a, um : correct, conforme à son objet, approprié, enclin au bien
 remitto, is, ere, misi, missum : renvoyer, abandonner
 restituo, is, ere, tui, tutum : remettre debout, restaurer
 ruo, is, ere, rui, rutum : tomber, s'écrouler
 sero, is, ere, sevi, satum : semer ; *part. pass. subst.* satum, i, *n.* : chose semée, pousse
 sors, sortis, *f.* : le sort
 ultro, *inv.* : spontanément

fréquence 4 :

ales, itis, *f.* : l'oiseau (*poét.*)
 carpo, is, ere, carpsi, carptum : harceler
 domo, as, are : dompter, dresser, soumettre
 excedo, is, ere, cessi, cessum : se retirer, quitter
 festus, a, um : de fête
 fidus, a, um : fidèle
 geminus, a, um : jumeau, double

laetitia, ae, *f.* : la joie
 letum, i, *n.* : la mort, le trépas
 memor, oris, +*gén.* : qui se souvient de
 mitis, is, e : doux ; + *datif* : indulgent à l'égard de
 proinde, *adv.* : par conséquent
 provideo, es, ere, vidi, visum : prévoir (ut + *subj.* : de)
 status, us, *m.* : l'état
 tolero, as, are : supporter, résister à
 venia, ae, *f.* : l'excuse, les excuses
 vertex, icis, *m.* : le sommet, la cîme

ne pas apprendre :

agedum, *interj.* : allons ! eh bien donc !
 agricola, ae, *m.* : agriculteur
 anxius, a, um : + *gén.* : inquiet, tourmenté à cause de *ou* pour
 Bacchus, i, *m.* : Bacchus
 caelebs, ibis *adj.* : de célibataire, de célibat
 celsus, a, um : haut, élevé
 coetus, us, *m.* : la société
 damnum, i, *n.* : le dommage; la perte (*de troupes à la guerre*)
 derit = deerit
 describo, is, ere, scripsi, scriptum : tracer, tracer le plan de, fixer
 desse = deesse
 domito, as, are : dresser, dompter (*fréquentatif de domo, as, are*)
 effluo, is, ere, flui, fluxi : sortir en coulant, se perdre
 evinco, is, ere, evici, evictum : vaincre complètement, l'emporter de loin sur
 exhaurio, is, ire, hausii, haustum : épuiser, vider complètement
 exonero, as, are : soulager
 exulto, as, are : caracoler, s'abandonner à sa fougue
 fenus, fenoris, *n.* : le produit, le gain
 florens, entis *adj.* : en fleur, florissant
 frequento, as, are : fréquenter
 habena, ae, *f.* : la bride, les rênes
 indoles, is, *f.* : les qualités natives, le naturel
 inscius, a, um : qui ne sait pas, ignorant de
 luxurio, as, are : + *abl.* déborder de, regorger de
 malignus, a, um : avare, parcimonieux, malveillant ;
 Mars, Martis, *m.* : Mars
 molior, iris, iri, itus sum : mettre en mouvement, déplacer
 neco, as, are : tuer, détruire
 pervius, a, um : accessible, ouvert
 prosperus, a, um : prospère
 quis = quibus
 rapax, acis *adj.* : rapace, avide de saisir, avide
 relaxo, as, are, avi, atum : relâcher, détendre, reposer
 reparo, as, are : compenser
 reseco, as, are, secui, sectum : tailler, élaguer
 sanguineus, a, um : sanguinaire
 seges, etis, *f.* : la moisson
 semet, *renforcement de se*
 senilis, is, e : de vieillard

silvester, tri, m : l'homme des bois
situs, us, m. : l'état d'abandon, malpropreté
sollicito, as, are : agiter, troubler
sospes, itis *adj.* : sain et sauf
squalidus, a, um : inculte, en friche
sterilis, is, e : stérile, infécond ;
stirps, stirpis, *f. ou m.* : racine, lignée, descendance
Styx, Stygos (*acc. grec Styga*) : le Styx (*fleuve des enfers, et, par généralisation, les Enfers*)
suboles, is, *f.* : rejeton, pousse, descendance
suppleo, es, ere, plevi, pletum : compléter
truculentus, a, um : farouche, bourru ; truculentus, i, m : le rustre
turbidus, a, um : troublé
vegetus, a, um : plein de vie, vigoureux
viduus, a, um : de célibataire, sans femme, désert